

# Led display

Rullande textskylt

Diodedisplay

Rullanäyttö



**No. 36-2070**



## Led Display • Article number 36-2070

Please read the entire instruction manual before using and save it for future use.  
We apologise for any text or photo errors and any changes of technical data.  
If you have any questions concerning technical problems please contact our Customer Service Department (see address on reverse.)

## Description

Rolling programmable textboard with magnetic base. The device is programmed with the enclosed IR transmitter and software from the computer.

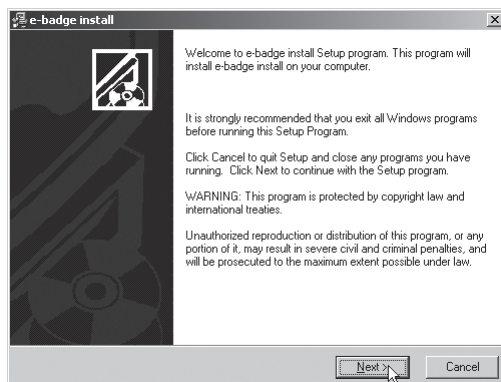
## Installation

1. Insert CD disk. It starts automatically.

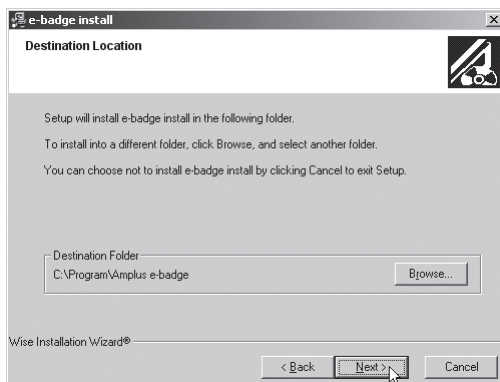


2. Select "English".

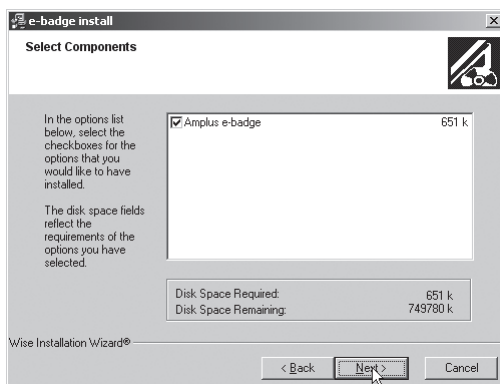
3. The installation programme starts. Select "Next".



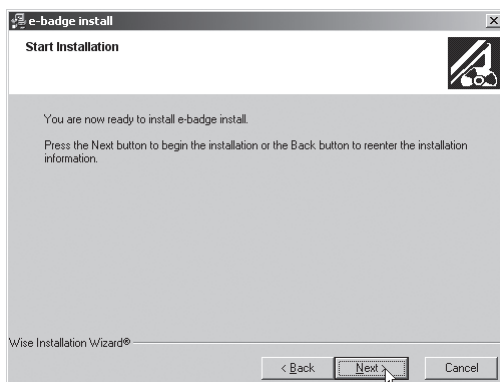
4. A folder on the hard disk where you can store the programme is suggested. Select the suggested folder or create your own where you can store the programme. Click **"Next"**.



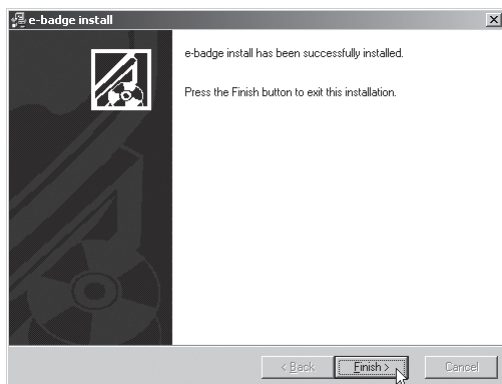
5. Select **"Amplus e-badge"** if it has not already been preselected and then click **"Next"**.



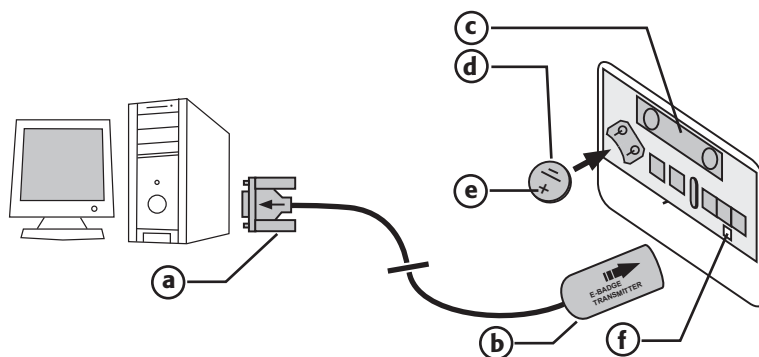
6. You are now ready to install the e-badge. Click **"Next"**.



6. When the installation is completed you will be notified of this on screen. Click **"Finish"** to end the installation programme.



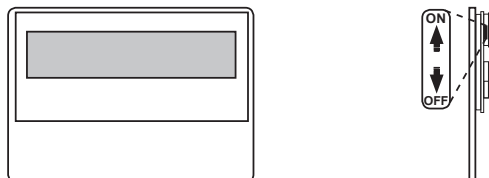
## Connections



- a) An infrared transmitter is connected to the serial port on the computer by means of the enclosed cable.
- b) Infrared transmitter
- c) Magnetic base
- d) Battery
- e) Positive
- f) IR-receiver

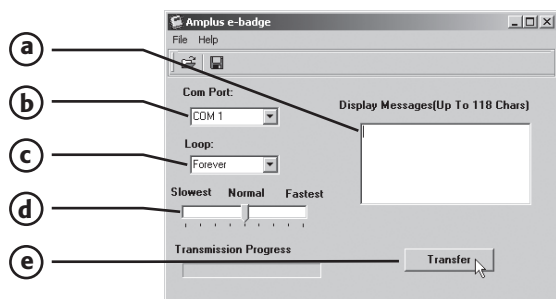
1. Connect IR-transmitter to your computer.
2. The IR-transmitter should point directly toward the IR receiver at the back of the text-board. Keep units close by one another and make sure that no other light is shining directly on the receiver. Do not move the units during transmission as the text may then be displayed with errors.

**Attention!** Make sure the textboard is on during text transfer.



## Use

1. Start programme for Amplus e-badge by double-clicking on the icon on the desktop.
2. You can do your installation on screen.



- a) Write in a new text.
- b) Select the right serial port.
- c) Select the number of times you wish the text to roll.
- d) Set text speed.
- e) Press to start transfer

3. Write a new text or insert a saved text by clicking on .
4. You can save texts by clicking on .

## Disposal

If or when you should decide to discard the product please follow local regulations. If you are unsure what to do, contact your local authorities.

## Specifications

|                       |                           |
|-----------------------|---------------------------|
| Battery               | 1x type CR2032 (enclosed) |
| Size of display       | 70 x 14 mm                |
| Resolution of display | 7 x 21 pixels             |
| Max number of symbols | 118                       |

## Minimum requirement

### PC

|                  |                                              |
|------------------|----------------------------------------------|
| Operating system | Win 98 / Win me / Win NT / Win 2000 / Win XP |
| Processor        | Pentium 166 or higher                        |
| Memory           | 32 MB or higher                              |
| Picture screen   | SVGA                                         |
| Serial port      | RS232 (9 pins)                               |

## Rullande textskylt • Artikelnummer 36-2070

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst (se adressuppgifter på baksidan).

### Beskrivning

Rullande programmerbar textskylt med magnetfäste.

Programmeras via medföljande IR-sändare och mjukvara från datorn.

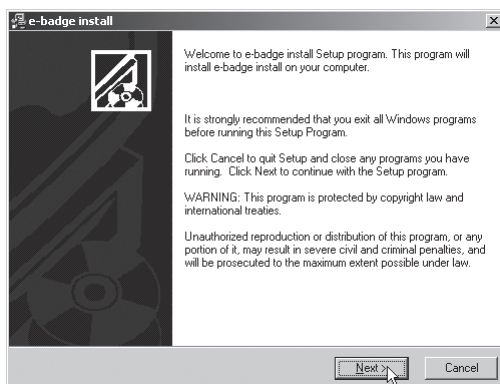
### Installation

1. Sätt i cd-skivan. Den startar automatiskt.

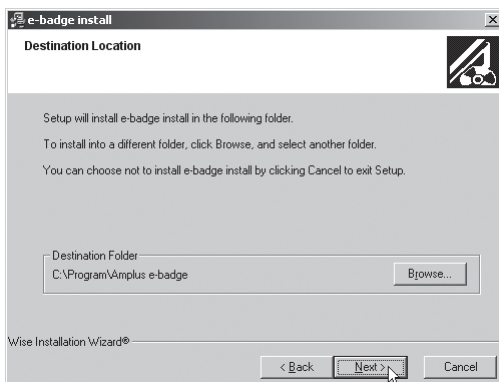
2. Välj **English**.



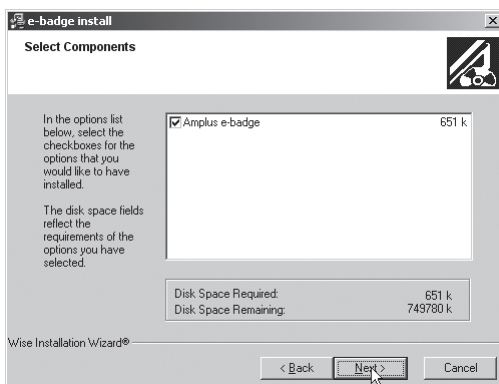
3. Installationsprogrammet startar. Välj **Next**.



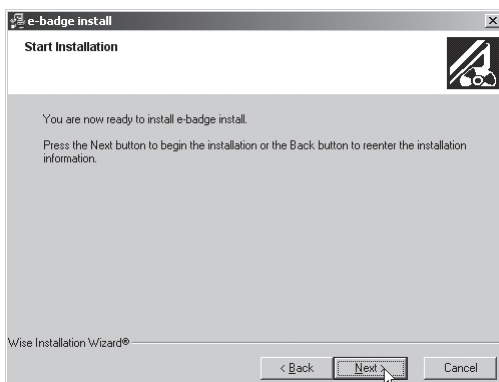
4. En mapp föreslås på hårddisken där du kan spara programmet. Välj den föreslagna mappen eller skapa en egen där du kan spara programmet. Klicka på **Next**.



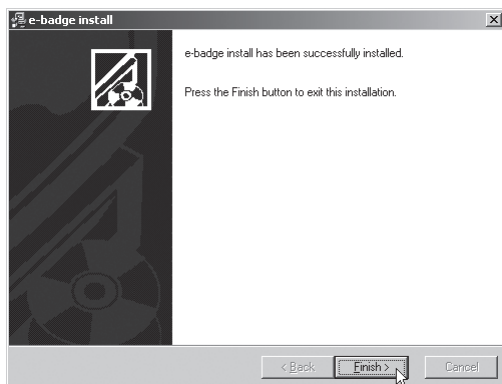
5. Bocka för Amplus e-badge om det inte redan är förvalt, och klicka sedan på **Next**.



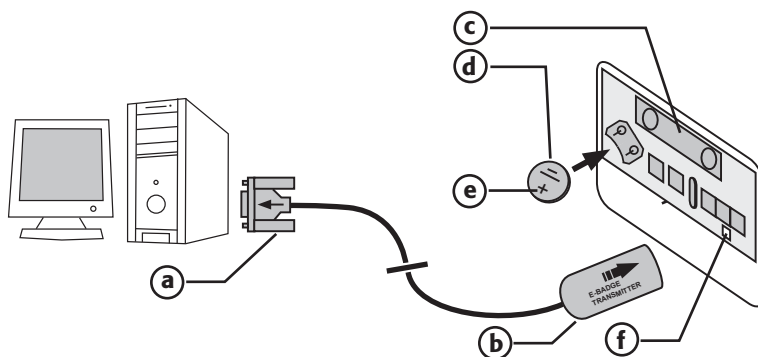
6. Du är nu klar att installera e-badge. Klicka på **Next**.



7. När installationen är färdig får du ett meddelande om detta på skärmen.  
Klicka på **Finish** för att avsluta installationsprogrammet.



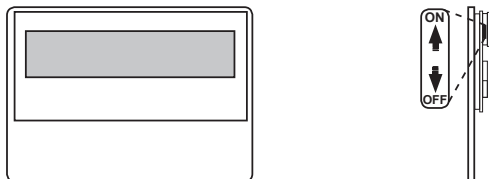
## Anslutningar



- a) En infraröd sändare ansluts till serieporten på datorn med den medföljande kabeln.
- b) Infraröd sändare
- c) Magnetfäste
- d) Batteri
- e) Positiv
- f) IR-mottagare

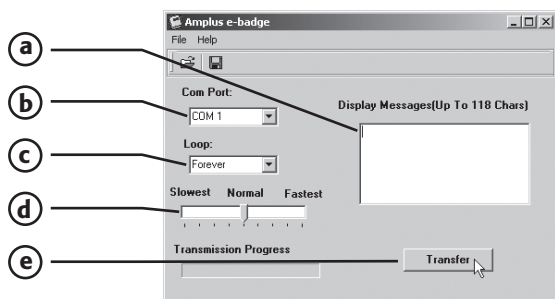
1. Anslut IR-sändaren till din dator.
2. IR-sändaren ska peka direkt mot IR-mottagaren på baksidan av skylten. Håll enheterna nära varandra och se till att inget annat ljus skiner direkt mot mottagaren. Flytta inte på enheterna under överföringen eftersom texten då kan bli felaktig.

**OBS!** Se till att skylten är påslagen under överföringen.



## Användning

1. Starta programmet för Amplus e-badge genom att dubbelklicka på ikonen på skrivbordet.
2. Du kan nu göra dina inställningar på skärmen.



- a) Skriv in ny text.
- b) Välj passande serieport.
- c) Välj antal gånger du vill att texten ska rulla.
- d) Ställ in texthastigheten.
- e) Tryck för att starta överföringen.

3. Skriv in ny text eller lägg in ett sparad meddelande genom att klicka på 

4. Du kan spara texter genom att klicka på 

## Avfallshantering

När du ska göra dig av med produkten ska detta ske enligt lokala föreskrifter. Är du osäker på hur du ska gå tillväga, kontakta din kommun.

## Specifikationer

|                    |                             |
|--------------------|-----------------------------|
| Batteri            | 1 st typ CR2032 (medföljer) |
| Storlek display    | 70 x 14 mm                  |
| Upplösning display | 7 x 21 pixlar               |
| Max antal tecken   | 118                         |

## Minimikrav

PC

|                 |                                              |
|-----------------|----------------------------------------------|
| Operativsystem: | Win 98 / Win me / Win NT / Win 2000 / Win XP |
| Processor:      | Pentium 166 eller mer                        |
| Minne:          | 32 MB eller mer                              |
| Bildskärm:      | SVGA                                         |
| Serieport:      | RS232 (9 nålar)                              |

## Diodedisplay • Artikkelnummer 36-2070

Les nøye igjennom hele bruksanvisningen og ta vare på den til senere bruk.

Vi reserverer oss mot ev. tekst- og bildefeil, samt forandringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller andre spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter (se opplysninger på baksiden).

## Beskrivelse

Rullende programmerbart diodedisplay med magnetfeste. Programmeres via medfølgende IR-sender og software fra datamaskinen.

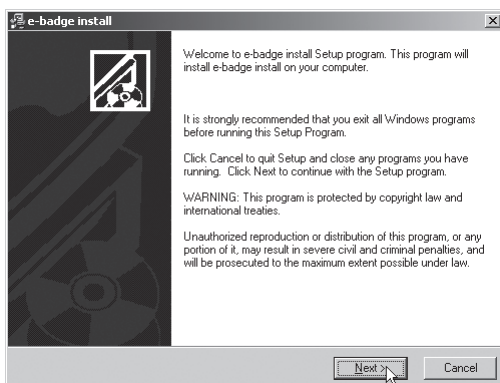
## Installasjon

1. Sett i CD-platen. Den starter automatisk.

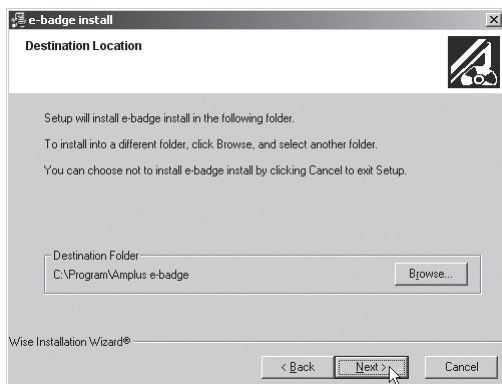
2. Velg "English".



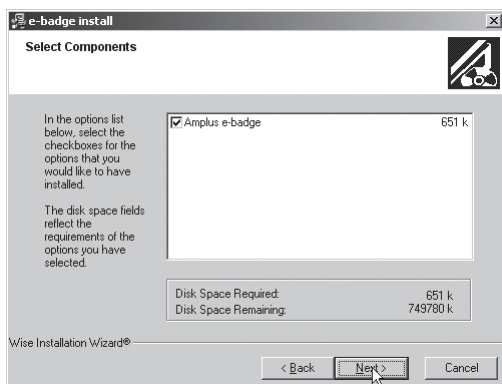
3. Installasjonsprogrammet starter. Velg "Next".



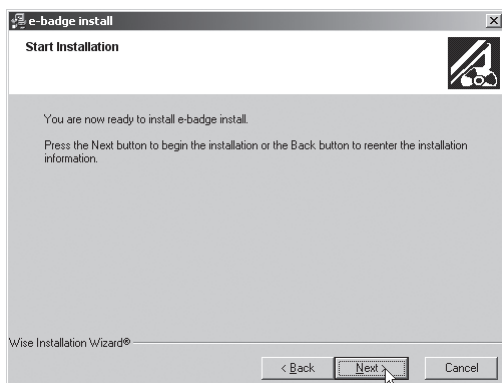
4. En mappe foreslås på harddisken der du kan lagre programmet. Velg den foreslåtte mappen eller lag en egen der du kan lagre programmet. Klikk på **"Next"**.



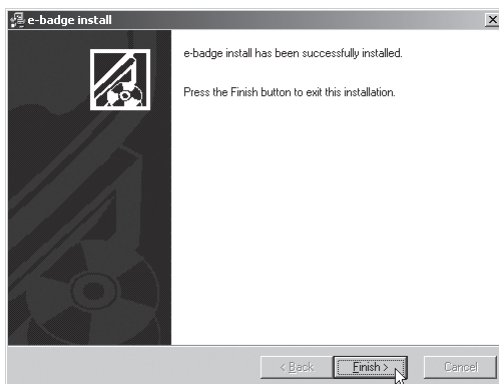
5. Velg **"Amplus e-badge"** hvis det ikke allerede er forhåndsvalgt, og klikk deretter på **"Next"**.



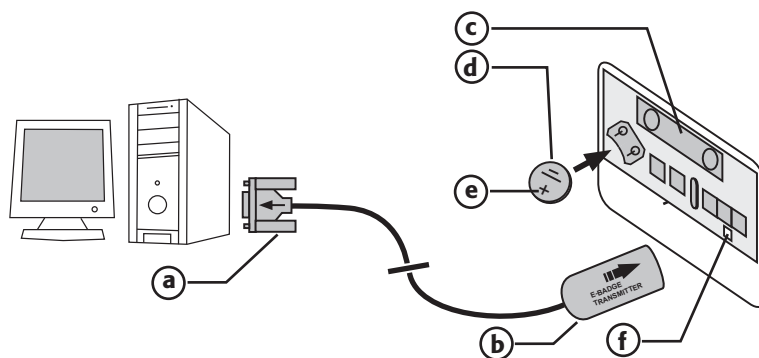
6. Du er nå klar til å installere e-badge. Klikk på **"Next"**.



7. Når installasjonen er ferdig får du beskjed om dette på skjermen. Klikk på **"Finish"** for å avslutte installasjonen.

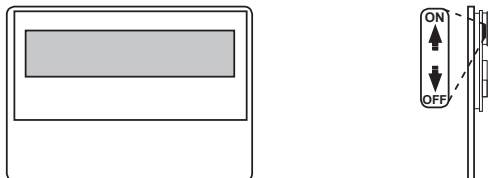


## Tilkoblinger



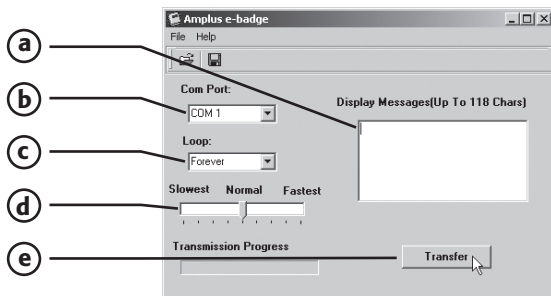
- a) En infrarød sender kobles til serieporten på datamaskinen med den medfølgende kabelen.
- b) Infrarød sender
- c) Magnetfeste
- d) Batteri
- e) Positiv
- f) IR-mottaker

1. Koble IR-senderen til datamaskinen.
2. IR-senderen skal peke rett mot IR-mottakeren på baksiden av skiltet. Hold enhetene nær hverandre og påse at ikke noe annet lys skinner rett mot mottakeren. Flytt ikke på enhetene under overføringen ettersom teksten da kan bli feil.  
**OBS!** Påse at skiltet er slått på under overføringen.



## Bruk

1. Start programmet for Amplus e-badge ved å dobbelklikke på ikonet på skrivebordet.
2. Du kan nå foreta dine innstillinger på skjermen.



- a) Skriv inn ny tekst.
  - b) Velg en passende serieport.
  - c) Velg antall ganger du vil at teksten skal rulle.
  - d) Still inn teksthastigheten.
  - e) Trykk for å starte overføringen.
3. Skriv inn ny tekst eller legg inn en lagret melding ved å klikke på .
  4. Du kan lagre tekster ved å klikke på .

## Avfallshåndtering

Når du skal kvitte deg med produktet, skal dette skje i henhold til lokale forskrifter. Er du usikker på hvordan du går fram, ta kontakt med lokale myndigheter.

## Spesifikasjoner

|                    |                                   |
|--------------------|-----------------------------------|
| Batteri            | 1 stk. CR2032-batteri (medfølger) |
| Størrelse display  | 70 x 14 mm                        |
| Oppløsning display | 7 x 21 piksler                    |
| Maks. antall tegn  | 118                               |

## Minimumskrav

PC

|                |                                              |
|----------------|----------------------------------------------|
| Operativsystem | Win 98 / Win me / Win NT / Win 2000 / Win XP |
| Proseszor      | Pentium 166 eller mer                        |
| Minne          | 32 MB eller mer                              |
| Bildeskjerm    | SVGA                                         |
| Serieport      | RS232 (9 pins)                               |

## Rullanäyttö • Tuotenro. 36-2070

Lue käyttöohjeet ennen tuotteen käyttöönottoa. Säilytä käyttöohjeet tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos laitteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun (yhteystiedot käyttöohjeen lopussa).

## Kuvaus

Ohjelmoitava rullanäyttö magneettikiinnityksellä. Ohjelmoidaan mukana tulevan infrapunalähtetimen ja tietokoneohjelman avulla.

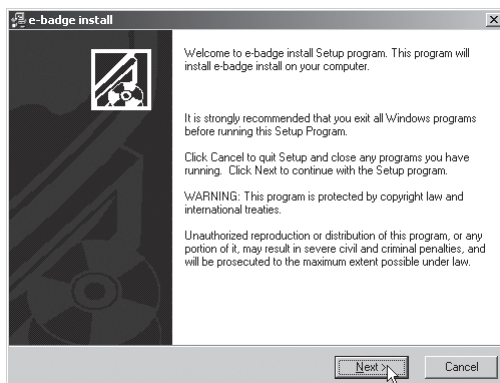
## Asennus

1. Aseta CD-levy asemaan. Se käynnistyy automaattisesti.

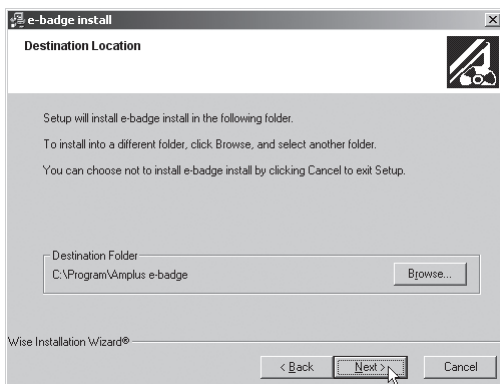
2. Valitse **English**.



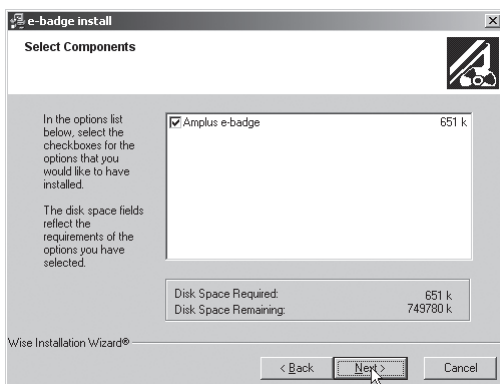
3. Asennusohjelma käynnistyy.  
Valitse **Next**.



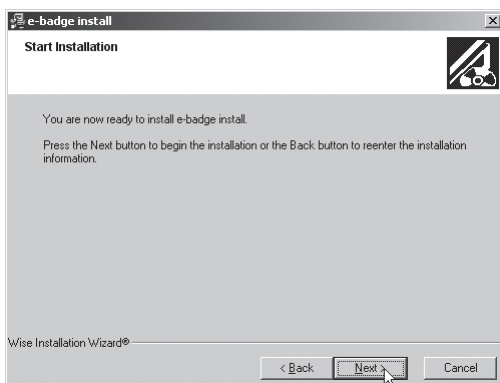
4. Kovalevyltä ehdotetaan kansiota, johon voit tallentaa ohjelman. Valitse ehdotettu kansio tai luo oma kansio. Napsauta **Next**.



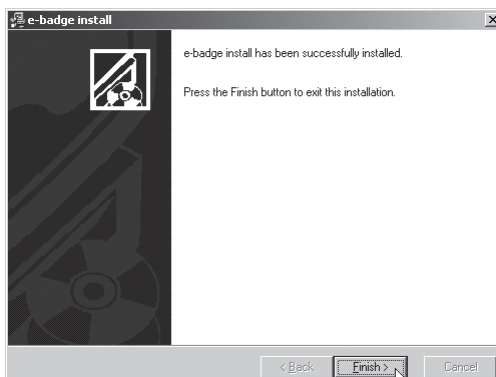
5. Valitse Amplus e-badge, ellei sitä jo ole valittu. Napsauta sitten **Next**.



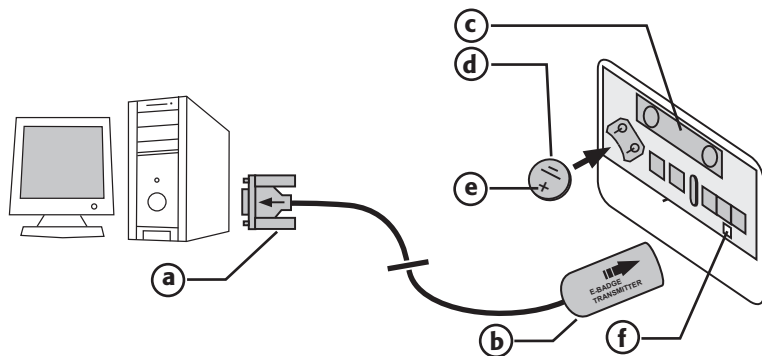
6. Nyt e-badge voidaan asentaa. Napsauta **Next**.



7. Näytölle tulee ilmoitus, kun asennus on valmis. Viimeistele asennus napsauttamalla **Finish**.

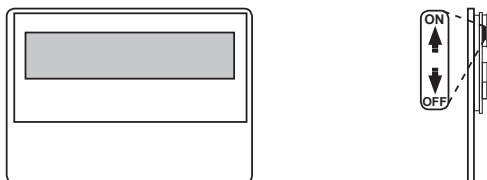


## Liitännät



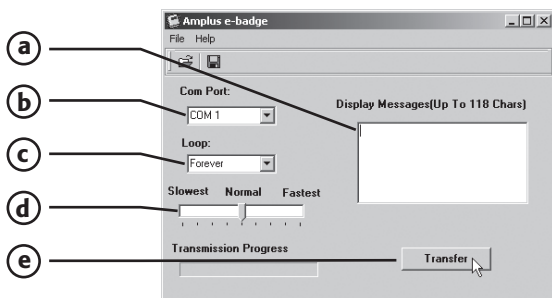
- a) Infrapunälähetin liitetään tietokoneen sarjaporttiin pakkauksen kaapelilla.
- b) Infrapunälähetin
- c) Magneettikiinnike
- d) Paristo
- e) Positiivinen
- f) Infrapunavastaanotin

1. Liitä infrapunälähetin tietokoneeseen.
2. Infrapunälähtetimen tulee osoittaa suoraan tekstinäytön takana olevaan infrapunavastaa-  
nottiimeen. Pidä yksiköt lähellä toisiaan ja varmista, ettei vastaanotinta kohti osoita muita  
valoja. Älä siirrä yksiköitä tiedonsiirron aikana, sillä tekstistä voi muuten tulla virheellinen  
**HUOM!** Tarkista, että tekstinäyttö on päällä tiedonsiirron aikana.



## Käyttö

1. Käynnistä Amplus e-badge -ohjelma kaksoisnapsauttamalla työpöydän kuvaketta.
2. Nyt voit tehdä rullanäyttöön asetuksia.



- a) Kirjoita uusi teksti.
  - b) Valitse sopiva sarjaportti.
  - c) Valitse kuinka monta kertaa teksti näkyy ruudulla.
  - d) Säädä tekstin nopeus.
  - e) Käynnistä tiedonsiirto.
3. Kirjoita uusi teksti tai valitse talletettu teksti kaksoisnapsauttamalla
  4. Voit tallentaa tekstin napsauttamalla

## Kierrätys

Kierrätä tuote asianmukaisesti, kun poistat sen käytöstä. Ota yhteys kuntasi jäteneuvojaan, mikäli olet epävarma.

## Tekniset tiedot

|                         |                         |
|-------------------------|-------------------------|
| Paristo:                | 1 kpl CR2032 (sisältyy) |
| Rullanäytön koko:       | 70 x 14 mm              |
| Rullanäytön tarkkuus:   | 7 x 21 pikseliä         |
| Merkkien enimmäismäärä: | 118                     |

## Vähimmäisvaatimus

PC

|                    |                                              |
|--------------------|----------------------------------------------|
| Käyttöjärjestelmä: | Win 98 / Win me / Win NT / Win 2000 / Win XP |
| Proessori:         | Pentium 166 tai parempi                      |
| Muisti:            | 32 Mt tai enemmän                            |
| Näyttö:            | SVGA                                         |
| Sarjaportti:       | RS232 (9-nastainen)                          |



## SVERIGE

---

KUNDTJÄNST      Tel: 0247/445 00  
Fax: 0247/445 09  
E-post: kundtjanst@clasohlson.se

INTERNET      www.clasohlson.se

BREV      Clas Ohlson AB, 793 85 INSJÖN

## NORGE

---

KUNDESENER      Tlf.: 23 21 40 00  
Faks: 23 21 40 80  
E-post: kundesenter@clasohlson.no

INTERNETT      www.clasohlson.no

POST      Clas Ohlson AS, Postboks 485 Sentrum, 0105 OSLO

## SUOMI

---

ASIAKASPALVELU      Puh: 020 111 2222  
Faksi: 020 111 2221  
Sähköposti: info@clasohlson.fi

INTERNET      www.clasohlson.fi

OSOITE      Clas Ohlson Oy, Yrjönkatu 23 A, 00100 HELSINKI

## GREAT BRITAIN

---

For consumer contact, please visit  
**www.clasohlson.co.uk** and click on  
**customer service.**

INTERNET      www.clasohlson.co.uk

**CLAS OHLSON**

www.clasohlson.com